



WARNUNG

- ▶ Beachten Sie die dem Gerät beiliegenden Sicherheitshinweise! Diese sind auch unter der folgenden Internetadresse abrufbar: https://download.axing.com/BAs/Sicherheitshinweise_9sprachig.pdf
- ▶ Benutzen Sie das Gerät ausschließlich wie in dieser Betriebsanleitung beschrieben und insbesondere nach dem Stand der Technik. Wird das Gerät für andere Einsätze verwendet, wird keine Gewährleistung übernommen!

Technische Daten:

Typ	SPU 81-00	SPU 81-02
Eingänge		
Anzahl	8	2 × 8
Frequenzbereich	950...2200 MHz	
Entkopplung SAT-Eingänge SAT-Eingänge	≥ 30 dB	
Teilnehmeranschlüsse		
Anzahl	1	2
Schaltkriterien	Position + Option + Uncommitted_1 DiseqC 1.2 "drive to position x" (6Bh)	
Unterstützte DiSEqC-Level	1.1 2.1 1.2 2.2	
Anschlussdämpfung SAT	typ. 2,5 dB	
Anschlüsse		
Anschlusstyp	F	
Allgemein		
Betriebstemperaturbereich (gemäß EN 60065)	-20...+50°C	
Maße (B × H × T) ca.	150 × 110 × 30	155 × 110 × 50
Gewicht	0,256 kg	0,454 kg

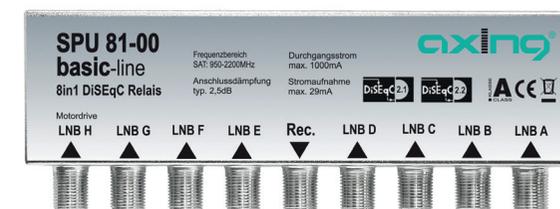


SPU 81-00 | SPU 81-02

basic-line

8 in 1 | 2 × 8 in 1

DiSEqC-Umschalter Betriebsanleitung



CE-Konfirmationserklärung

Hiermit erklärt AXING AG, dass das Gerät den Anforderungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Die vollständige EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar: <https://axing.com/downloads/ce/>.



WEEE Nr. DE26869279 | Elektrische und elektronische Komponenten nicht mit dem Restmüll, sondern separat entsorgen.



Verwendungsbereich:

Die Geräte sind ausschließlich für den Einsatz zum Verteilen von Radio- und Fernsehsignalen im Haus geeignet! Wird das Gerät für andere Einsätze verwendet, wird keine Garantie übernommen!

Produktbeschreibung SPU 81-00

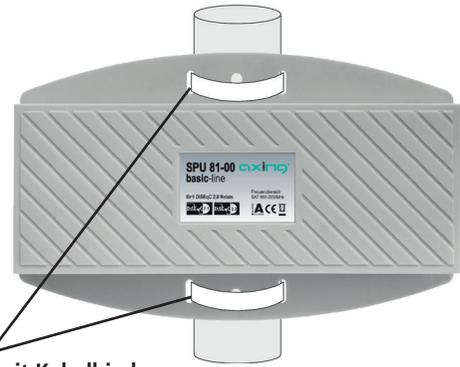
Der SPU 81-00 ist ein 8 in 1 Umschalter, mit dem zwischen acht SAT- Antennen umgeschaltet werden kann. Dadurch können die Programme mehrerer Satelliten über einen SAT-Receiver empfangen werden.

Produktbeschreibung SPU 81-02:

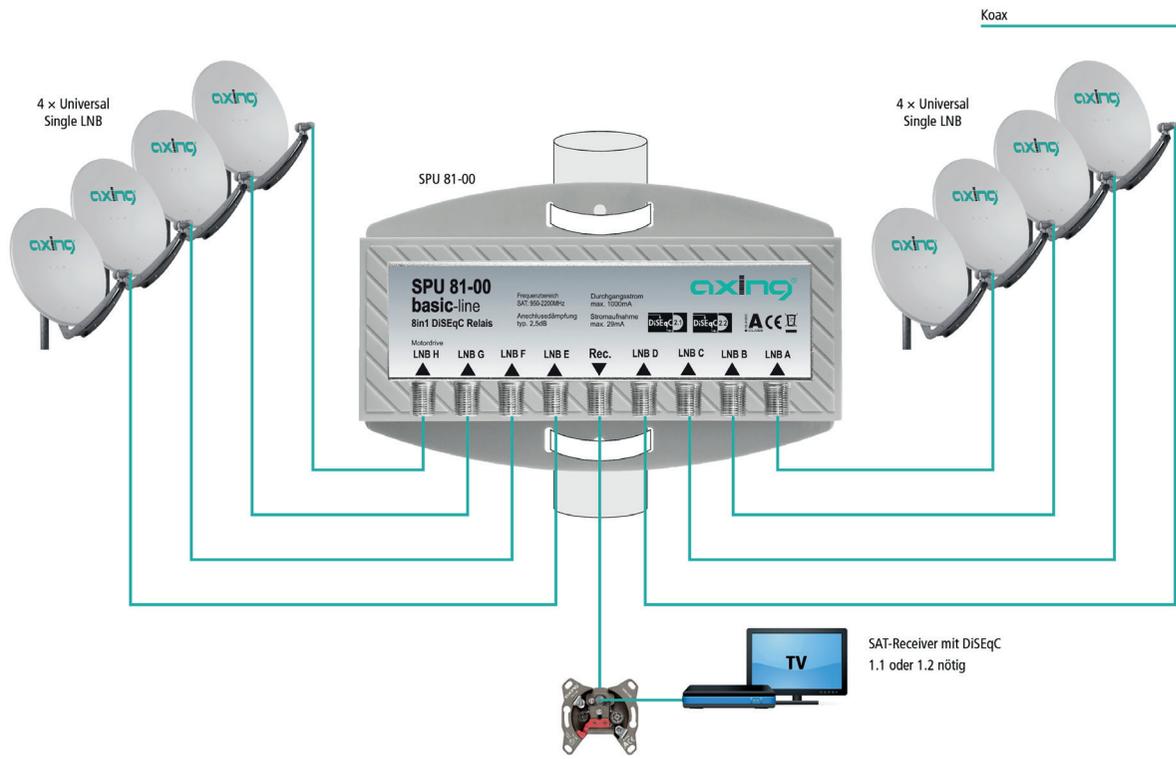
Der SPU 81-02 ist ein 2 x 8 in 1 Umschalter, mit dem zwischen acht SAT- Antennen (mit Twin-LNB) umgeschaltet werden kann. Dadurch können zwei Teilnehmer unabhängig voneinander die Programme mehrerer Satelliten empfangen.

Wetterschutzgehäuse:

Alle DiSEqC-Umschalter werden mit Wetterschutzgehäuse geliefert. Dadurch ist eine einfache und betriebssichere Montage z. B. am Antennenmast möglich.



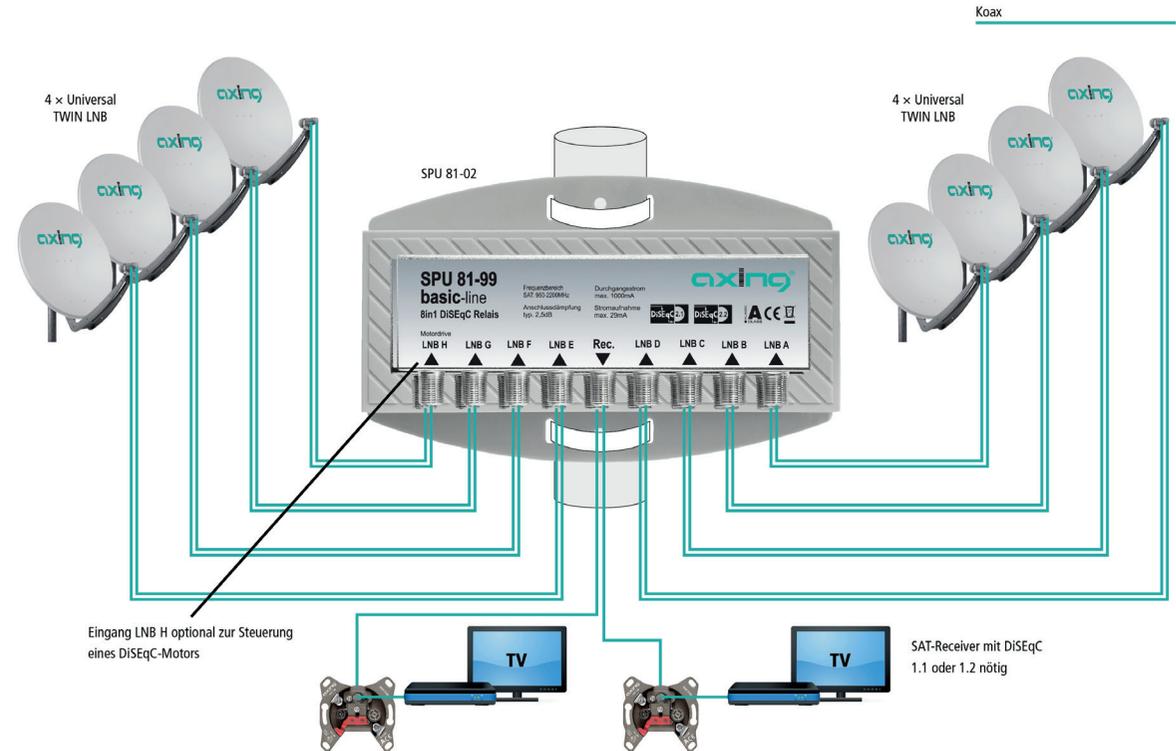
Einfache Montage mit Kabelbindern



Koax

Applikationsbeispiel SPU 81-00:

SPU 81-00 als DiSEqC-Relais 8 in 1 zum Anschluss eines Receivers an 8 Universal-Single-LNBs.



Koax

Applikationsbeispiel SPU 81-02:

SPU 81-02 als DiSEqC-Relais 2 x 8 in 1 zum Anschluss zweier Receiver an 8 Universal-Twin-LNBs.



WARNING

- ▶ Observe the safety instructions supplied with the device!
They are also available at the following Internet address:
https://download.axing.com/BAs/Sicherheitshinweise_9sprachig.pdf
- ▶ Use the device only as described in these operating instructions and in particular in accordance with the state of the art.
If the device is used for other purposes, no warranty will be assumed!

Technical data:

Type	SPU 81-00	SPU 81-02
Inputs		
Number	8	2 × 8
Frequency range	950...2200 MHz	
Isolation SAT inputs SAT inputs	≥ 30 dB	
Subscriber ports		
Number	1	2
Switch commands	Position + Option + Uncommitted_1 DiseqC 1.2 "drive to position x" (6Bh)	
Supported DiSEqC level	1.1 2.1 1.2 2.2	
Tap loss SAT	typ. 2,5 dB	
Connectors		
Connector type	F	
General		
Operating temperature range (acc. to EN 60065)	-20...+50°C	
Dimensions (W × H × D) appr.	150 × 110 × 30	155 × 110 × 50
Weight	0,256 kg	0,454 kg



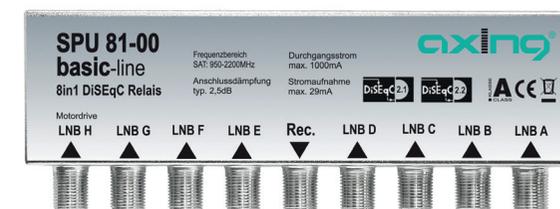
SPU 81-00 | SPU 81-02

basic-line

8 in 1 | 2 × 8 in 1

DiSEqC switches

Operation instructions



CE Confirmation Declaration

Hereby, AXING AG declares that the device is in compliance with Directive 2014/53/EU.
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://axing.com/en/downloads/ce/>.

WEEE Nr. DE26869279 | Electrical and electronic components must not be disposed of as residual waste, it must be disposed of separately.



Field of application:

The devices are suited only for distributing radio and television signals in the house! If the device is used for other purposes, no warranty is given!

Product description SPU 81-00:

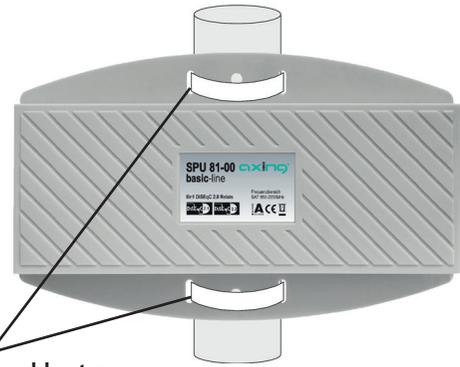
The SPU 81-00 is a 8 in 1 switch which allows to switch between eight SAT antennas. This allows the programs of several satellites to be received via one SAT receiver.

Product description SPU 81-02:

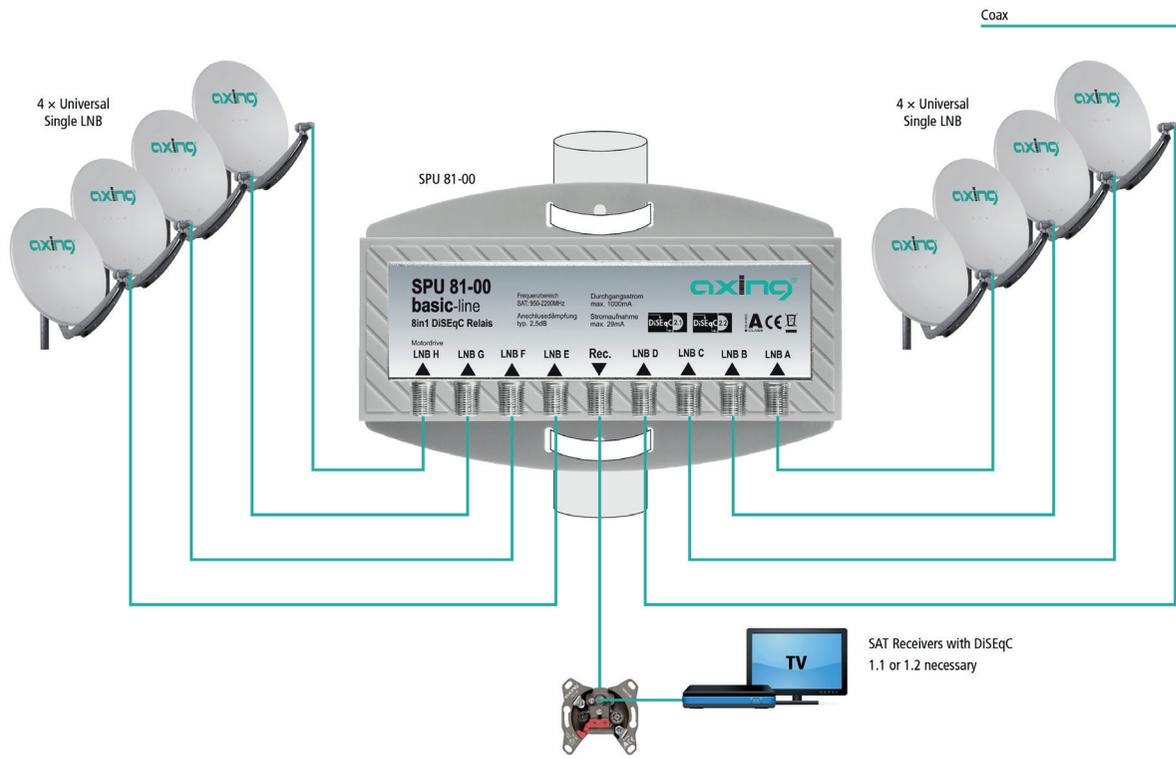
The SPU 81-02 is a 2 x 8 in 1 switch which allows to switch between eight SAT antennas. (with Twin-LNB). This makes it possible that two subscribers independently receive the programs of several satellites.

Weather protection housing:

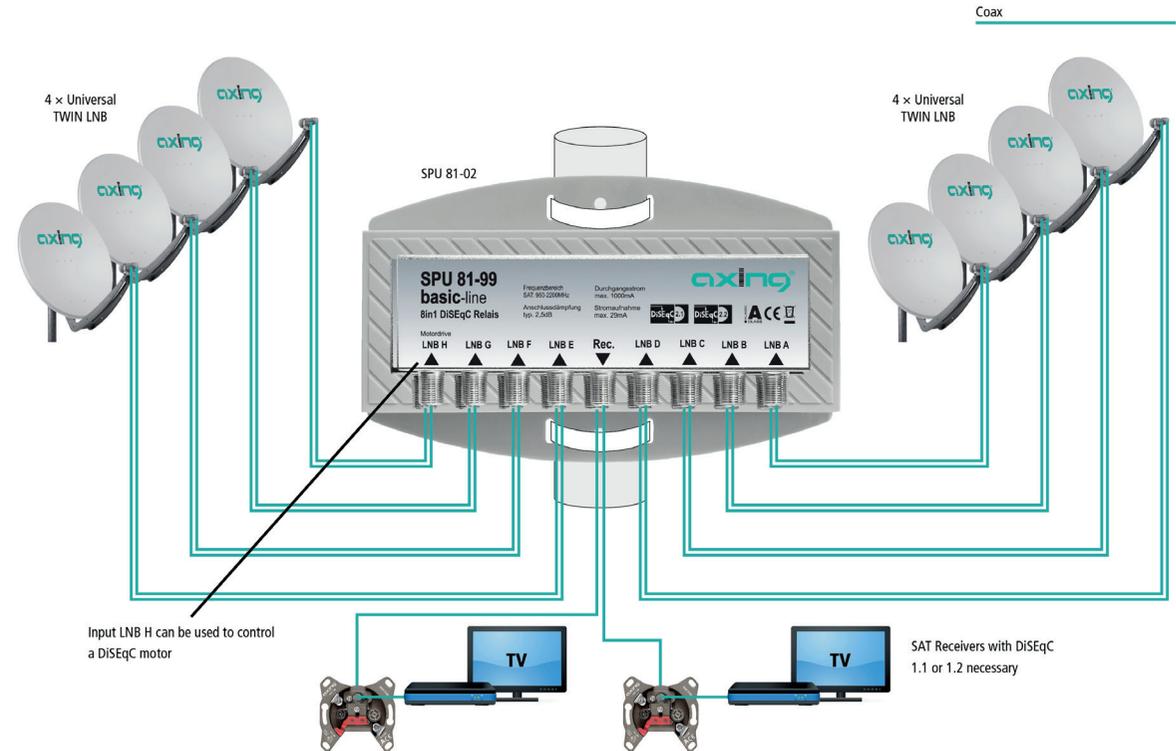
All DiSEqC-switches are delivered in a weather protection housing. Therefore they can be easily and reliably mounted at the aerial mast outside.



Easy to mount with cable straps



Application example SPU 81-00:
 SPU 81-00 as DiSEqC relay 8 in 1 for connection of one receiver to 8 Universal Single LNBs.



Application example SPU 81-02:
 SPU 81-02 as DiSEqC relay 2 x 8 in 1 for connection of two receivers to 8 Universal Twin LNBs.